

???????? ???? ?????????????? (?????? ??????)

??? 17?? ?????????????? 2015 (\*)

«????????????????? ?????????????? — ?????? ?????????????????? ?????? — ?????? 2006/112/? — ?????? 2, 24, 43, 250 ??? 273 — ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? — ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? — ?????????????? ?????????????? — ?????????????? (??) 904/2010 — ??????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????? — ?????? 7, 8, 41, 47, 48, 51, ?????????????? 1, 52, ?????????????? 1 ??? 3 — ?????????????? ?????????? — ?????????? ?????????????? — ?????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? — ?????????????????????? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????»

????? ?????????? C?419/14,

?? ?????????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? 267 ?????, ??? ?????????? ?? F?városi Közigazgatási és Munkaügyi bíróság (????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????, ?????????????), ?? ?????????? ??? 3?? ?????????????????? 2014, ? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? 8 ?????????????????? 2014, ??? ?????????? ??? ??????

**WebMindLicenses Kft.**

?????

**Nemzeti Adó- és Vámhivatal Kiemelt Adó- és Vám F?igazgatóság,**

?? ?????????????????? (?????? ??????),

????????????????? ??? ?????? M. Ileši?, ?????????? ??? ?????????????? ?????????????, ?????????????????????? ??? ?????????? ??????????????, K. Lenaerts, ?????????? ??? ??????????????????, ?????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ??????????????, C. Toader, E. Jaraši?nas (?????????????) ??? C. G. Fernlund, ?????????????,

????????????? ??????????????????: M. Wathelet

?????????????????: V. Tourrès, ?????????????? ?????????????????,

????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ??' ?????????????????? ?????????????????? ??? 13?? ?????????? 2015,

????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????:

- ? WebMindLicenses Kft., ?????????????????????? ??? ?????? Z. Várszegi ??? Cs. Dékány, ügyvédek,
- ? Nemzeti Adó- és Vámhivatal Kiemelt Adó- és Vám F?igazgatóság, ?????????????????????? ??? ??? D. Bajusz, ügyvéd,
- ? ?????????????? ??????????????, ?????????????????????? ??? ?????? M. Z. Fehér ??? G. Koós,
- ? ?????????????????? ??????????????, ?????????????????????? ??? ?????? L. Inez Fernandes, A. Cunha ???

R. Campos Lares,

– ? ?????????? ??????????, ?????????????????? ??? ??? M. Owsiany?Hornung ??? ??? A. Tokár,

???? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ??? 16?? ?????????????? 2015,

????????? ??? ??????????

**?????????**

1 ? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??????? 2, ?????????????? 1, ?????????? ??, 24, ?????????????? 1, 43 ??? 273 ??? ?????????? 2006/112/?? ??? ??????????????, ??? 28?? ?????????????? 2006, ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? (?? L 347, ? 1, ??? ?????: ??????? ???), ??? ?????????????? (??) 904/2010 ??? ??????????????, ??? 7?? ?????????????? 2010, ??? ?? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????????? ??? ??????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ?????? (?? L 268, ? 1), ??? ??????? 4, ?????????????? 3, ???, 49, 56 ??? 325 ????, ?????? ??? ??? ??????? 7, 8, 41, 47, 48, 51 ??? 52 ??? ?????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??????? (??? ?????: ???????).

2 ? ??????? ???? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??????? ??? ?????????? WebMindLicenses Kft. (??? ?????: WML) ??? ??? Nemzeti Adó- és Vámhivatal Kiemelt Adó- és Vám F?igazgatóság (????????? ?????? ?????? ??? ?????????????, ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????, ??? ?????: ??????? ???? ??????? ??? ??????????????) ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??????? ?????? ?????? ??? ?????????? 2009 ??? 2011 ??? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????????.

**?? ??????? ??????????**

?? ?????????? ??? ??????????

3 ????? ?? ?????? 2, ?????????????? 1, ??????????? ??, ??? ?????????? ???, ?????? ?????? ?????????????????????? ??????? (???) ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????, ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ???????.

4 ????? ?? ?????? 9, ?????????????? 1, ?????????? ?????????, ??? ?????????? ??????:

«?? “????????????????? ??????????????????” ?????????????? ?????? ?????????????????????? ??? ??????????????, ??? ?????????? ? ??? ?????????????????? ??????????????, ?????????????????????????? ??? ??? ?????????????????????? ?????????????, ??? ?????????????? ?????????????????????? ?????? ??? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????????, ???????, ? ?????????????????????? ?????????????? ? ?????? ?????????, ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????? ??????????????»

5 ????? ?? ?????? 24, ?????????????? 1, ??? ?? ?????? ??????????, ?? «????????? ??????????????» ?????????? ?????? ?????? ? ?????? ??? ?????????????? ?????????????? ??????????

6 ? ??????? ???, ?????? ?????? ??? 1?? ?????????????? 2007 ?????? 31?? ?????????????? 2009, ??????????????, ??? ?????? 43 ??????, ?? ?????????????:

«? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????? ? ??? ?????????? ?????????????????????? ??? ??? ??? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?,

??? ??? ???????? ????? ? ?????? ?????????????, ? ?????? ??? ?????????? ? ?????????? ??????????  
???.»

7 ???? ????? ????????? ??? ????????? 2008/8/? ? ? ??????????, ??? 12?? ?????????????  
2008, ??? ??? ????????????? ??? [???????? ????] ????? ????? ???? ????????? ?????????? (?? L  
44, ? 11), ????????? ??? 1?? ????????????? 2010, ? ?????????? ??????????, ??? ?????? 45 ?????,  
?? ?????:

«? ?????? ????????? ?????????? ?? ? ? ????????????? ????? ????? ?????? ? ?????? ??? ?????? ???  
???????????????? ????????????????????? ???? ????????????????? ???? ??????????????. ??????, ??? ?? ?????????????  
?????? ????????????????? ???? ????????? ????????????????? ???? ?????????? ??? ????????????? ? ????  
???????????????? ???? ???? ?????? ??? ?????? ??? ????????????????? ???? ?????????????????????, ?? ??????  
????????? ??? ????????????? ?????? ????????????? ? ?????? ?????? ????????????? ? ??????? ?????  
?????????????????. ?????????? ?????????? ?????? ? ?????????? ?????????????????, ?? ?????? ??????????  
????????????? ????????????? ? ?????? ??? ?????????? ????????????? ? ??? ?????????? ?????????? ???  
?????????????»

8 ?? ?????? 56 ??? ????????? ??????, ????? ?????? ??? 1?? ????????????? 2007 ?????? 31??  
???????????? 2009, ????????????? ?? ?????:

«1. ? ?????? ?????????? ??? ????????????? ?????????????, ?? ?????? ????????????? ? ? ??????  
???????????????????????????? ?????? ??? ?????????????? ? ?? ????????????????????? ????? ?????? ?????????????????????  
??? ?????? ??? ????????????????? ????? ?????? ??? ?????? ??? ????????????????? ????? ?????????????, ?????? ?  
????? ??? ?????? ??? ????????????????? ????????????????????? ???? ?????????????? ? ??? ??????????  
???????????????????? ???? ???? ??? ?????? ?????????????????? ?? ????????????? ??????, ?? ????????????? ? ?  
???????????? ?????? ? ?????????? ??????????????????, ? ?????? ??? ????????????????? ???? ? ??? ??????????  
???????????????? ????:

[...]

??) ????????? ????????????? ? ? ????????????????? ????? ???? ?????? ?????????? ??? ????????????????????? ????  
???????????????? ??

[...]».

9 ?? ?? ???? ????????????? II, ?? ?????? «???????????????? ????????????? ???? ????????????? ????  
???????????????? ? ? ????????????????????? ????? ???? ????????????????????? ???? ?????? 56, ?????????????? 1, ??????????  
????», ????????????? ?????????? ?????? ? «???????????????? ???? [??] ????????????? ?????????????????, [????] ??  
???????????????? ????????????????? ????????????????????? ???? ?????????????????», ?????? ??? ??? «????????? ?????????,  
???????????? ???? ????????????????? ???? [??] ?????????? ??????????????».

10 ?? ?????? 59 ??? ????????? ???? , ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? 2008/8,  
???????????????? ? ? ?????:

«?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????, ?? ?????? ????????????????? ? ? ????????????????? ???? ?????  
? ?????????? ?????? ?????????????????????? ? ?????? ?? ?????????? ????????????????? ? ? ? ? ?????????? ?????????? ???  
?????? ???? ?????????????????, ?????? ? ?????? ???? ???? ???? ?????????? ?????? ?????? ????????????????????? ?  
????? ?? ?????????? ????????????? ???? ? ? ? ?????????? ????????????????? ????:

[...]

??) ????????????????? ????????????????? ????????????? ???? ?????? ?????????? ??? ????????????????????? ????  
???????????????? ??



15 ?? ????? 37 ??? ????? CXXVII ??? 2007 ??? ????? ?????????????? ????? (az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény) ?????????? ?? ?????:

«(1) ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????, ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????????????? ?, ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ??????????????????, ? ?????? ??? ?????????????? ??? ? ??? ?????????? ?????????? ???.

(2) ??? ?????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????? ?????, ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????????????? ?, ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????????????????, ? ?????? ??? ?????????????? ??? ? ??? ?????????? ?????????? ???.»

16 ?? ????? 46 ??? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????:

«(1) ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ??????, ? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????? ?????? ??????, ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?? ?????? ?, ?????????? ?????????????????????, ? ?????? ??? ?????????????? ??? ? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ???, ??? ??? ?????????????? ??? ? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????????????.

(2) ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????????????:

[...]

k) ?????????? ??? ?????????????? μ? ?????????????? μ????.

[...]»

17 ?? ????? 50, ?????????????? 4 ??? 6, ??? ????? CXL ??? 2004 ??? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????? (a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény) ?????????????? ?? ?????:

«(4) ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? ? ?????????????????????? ?????????????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????. ?? ?????????????????? ?????? ?????????????? ??????, ??????????????, ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????????, ??????????, ??????????????, ?????????????? ??????????????, ?????????????? ?????????????????????????, ?????????? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??????.

(5) ? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ?? ?????? ??????. ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????, ??? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ? ?????????????????? ??? ?????????????? ? ?????????????????? ??????.

(6) ? ?????????? ????? ?????? ?? ????????????? ?????????? ?????????? ????? ????? ??????????,  
???????????????? ?? ?? ????????????? ?????????????? ?? ????????????? ?? ??? ?????????????  
???????????????? ?? ??? ?????? ??????.»

18 ????? ?? ?????? 51 ??? ?????? CXXII ??? 2010 ????? ?? ????????????? ?????? ??? ???????????  
(a Nemzeti Adó- és Vámhivatalról szóló 2010. évi CXXII. törvény):

«(1) ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? [???? ?????????????? ?????? ??? ??????????????] ???  
?? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????????? ??????????????  
(???? ??????: ?????????????? ??????????????) ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????????  
????????????????? —?????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ? ??????— ?? ?????? ??? ??????????, ???  
?????????????????, ??? ?????????????? ? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????????? ? ??????  
????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? [???? ?????????????? ?????? ???  
?????????????] ?????? ??? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????, ??  
????????????? ???, ??? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ??? ?? ?????????? ??????????????, ??  
??????, ?????? ??????, ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ??????????  
????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ???  
????????????????? ??????, ???? ??? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?? ??????????????.

(2) ?? ?????? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? 1, ?????????, ?????? ??? ??  
????????????????? ?????????? ?? ?? ?????? ? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?? ??????  
????????????????? ?????????? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?? ?????? ??????, ???  
?????????????????????????.

(3) ?? ?????????????? ??????????????, ?????? ???, ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????  
????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ??????????????????, ? ??????????  
????????????????? ??? ? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ??? ??????????????????  
????????????? —?????? ?????????? ??????????????????????— ?????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????  
?????????????????.»

19 ?? ?????? 97, ?????????????? 4 ??? 6, ??? ?????? XCII ??? 2003 ?????? ?????????? ?????????????????  
????????????????? (az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény) ?????????? ??????????????????:

«(4) ?????? ?? ?????????????? ??? ??????????, ? ?????????????????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ??  
????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????, ?????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????  
?? ?????? ??? ?????????????????? ??????, ?????? ??????, ? ??????????????????????.

(5) ?????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??????????????????: ?? ??????????, ??  
????????????????? ??????????????????????????????, ?? ?????????????? ??? ??????????????????????????, ??? ?????????????????? ???, ???  
????????????????? ??? ? ?????? ?????? ?????????????????????????, ?? ??????????????, ? ??????????, ? ?????? ??????????????  
????? ??????, ? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ??????, ?  
????????????????? ??????????????, ? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????? ?????? ??????????????????????, ??  
????????????????? ?????????????? ?????????????????? ??????????, ?? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????  
?????????????????????, ?? ?????????????????? ?????????????? ? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????  
?????? ? ?????? ?????????????????? ??? ??????.

(6) ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????, ? ?????????????????? ?????? ?????????  
????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????????????????????? ?????????????????? ??????????????????. ??? ?????????? ?  
??? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??????  
??? ?????????????????????? —?????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ??????????????????.»

?? ??????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??????? ?????? ??? ?? ???????????????  
???????????

20 ? WML ?????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ???????????,  
????????????? ?? ????? 2009, ? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??? ???????????  
???. ?? ?????????? ??? 1?? ??????????????? 2009 ? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??  
Hypodest Patent Development Company, ?????????? ?????????????? ?????? ??????????????, ?????????????????  
???? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????????? ??????????????  
????????????????????? ?????????????????????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????? ??  
????????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??? ?????? (???  
?????: ??????????????? WML). ??? ?????? ??????, ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ??????????  
?????????????, ?? ?????????? ?????????????????????? ?????????, ??? Lalib — Gestão e Investimentos Lda. (???  
?????: Lalib), ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? (????????????????).

21 ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ??? WML, ? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ???  
?????? 2009, ?????? ??? ?? ??? 2010 ??? 2011, ?? ?????????? ??? 8?? ?????????????? 2013 ?  
????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ??? ???????????  
????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ??????, ?????????? ??? ?????????? ?????? 10 293  
457 000 ?????????????? ?????????????? (HUF) ??? ???, 7 940 528 000 HUF ?? ?????????????? ??? 2 985 262  
000 HUF ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????????, ?? ??? ?????????????????? ???, ?? ?????? ??  
????????????????? ?????????????? ??? ?????? ??????????????, ? ?????????????????? ??? ?????????????????? WML ??? Lalib  
??? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??????, ?????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ??????  
????????????????????????? ?????????????????????? ? WML, ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ? ??????????????????  
??? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????????????? ?????? ?????????????? ??????????????????

22 ? ?????????? ?????? ?????????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? ?????????? ??? ??????????????, ?  
?????? ?????????, ??????????????, ?????????????? ??? ? ?????????????????? WML ??? ?????? ?????????????????  
????????????? ?????????????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ??? Lalib ??? ??? ?????????????????? ??? ???  
???, ??????????????, ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????????? ?????????, ? WML ?????????????  
????????????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????????????? ??? ?????????????? ??????????????????  
?????????????????, ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ??????????????????  
?????????????????. ?????? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????????? ??????????????, ??????, ??? ? WML ???  
????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ??? Lalib ?? ?????? ??? ?????????????????? ??? ???  
????????????????????? ??? ?????????????????????? WML, ??? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????  
??? ?????????????????? ??? ?????????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????????????? ??????  
????????????????????????? ??? ?????????? ?????????????????????? ??????, ??? ? ?????????????????? ?????????? ?????????????????????  
?? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????????????????? ??? ??? ??????  
????????????????? ?????????????? ?????????????????????????.

23 ? WML ?????????? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ???  
?????????????, ?????????????????????? ??? ??? ?????????????????????? ?????????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????  
?? ?????????? ??? ?? ?????????????????????? ?????????????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????????  
????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????????? ?????? ?????? ??? ?????????????.

24 ??????????????, ??????????, ??? ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ??? Lalib ?????? ??????????????????  
??? ?????????????????????? WML ?????? ??????????????, ?????????????? ??? ?????????? ??????????. ?? ?????????????  
????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ??  
????????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????? ?? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????? ??????  
????????????? ??? ?????? ?????? ? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ????  
????????????? ??????????????. ? ?? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?????????????  
????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ??????????????????, ?? ?????????? ??? ?????????????? ? ???  
????????????? ?????????????????????? ??? ?? ??? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????????? ????





3) ?????????? ???? ?????? ?????? ???? ?????????????????? ?????? ???? ?????????? ?????????????, ????? ?????? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ???? ???? ?????????? ???? ?????????? ???? ??????????, ????? ?????????? ?? ?????????? ???? ? ?????????????? ???? ??????????????????, ?? ?????????? ??????????, ?????? ??????????, ???? ?????????? ?????????????????? ??????????, ? ?????????? ?????????? ?????????? ???? ???? ?????? ?????????? ???? ?????????????? ???? ??????????????????;

4) ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ??????????, ????? ?????? ?????? ??? ?????????????? ???? ?????????????? ???? ?? ?????? ?????????????? ???? ???? ???? ??????????????, ?? ?????????????? ???? ?????????????? ???? ?????????? ?? ?????????? ?????? ???? ?? ?????????????????? ???? [????????????????? ???? ??????????????????] ?????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????????? ???? ??????????????, ???? ?? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ? ??????????????????????;

5) ????? ?????????? ???? ?????????? ??????, ????? ?????????????????? ? ?????? ???? ?????????????????? ??????????????????????, ????? ?????????? ?????? ???? ?????????? ???? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ???? ?????????????? ?? ?????? ?????? ? ?????? ?? ?????????? ???? ???? ???? ?????????? ??????, ?? ?????? ?? ??????????????????, ????? ?????????? ??????????, ????? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ???? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????????????????? ?????????????????? [???? ??????????????????]; ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????, ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ???? ?????????? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ???? ??????????????????; ???? ??????????????, ?????? ?? ?????? ??????, ???? ?????????????????? ???? ???? ?????? ?????????????????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ???? ??????, ?????? ?????????? ???? ?? ?????????? ?????????????????? ???? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????????????? ??????????????????;

6) ??? ?????????????????? ???? ?? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????? ???? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????, ?????????????????? ? ?? ?????? ?????????????????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ? ?????????????????? ???? ?????????????????? ? ?????? ?? ?????????? ???? ?????????????????? ???? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????????? ???? ?????????? ?????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ???? ???? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????;

7) ?????? ?? ?????? 49 ?????? ???? ???? ?????? 56 ?????? ???? ?????????? ???? ?????????????????? ?? ?????? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ?????????????????????, ?????? ?????? ???? ?????????? ??????, ?????????? ?? ?????? ??????????????????, ?????????????????? ?????? ?????? ?? ???? ?????????? ??????, ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ??????????????????, ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ??????, ???? ?????????????????? ???? ?????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ???? ?????????????????? ?????????????????? ???? ???? ?????????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ?????????????????? ???? ???? ?????? ?????????????????? ??????????????????;

8) ??? ?????????????? ?????? ?? ???? ??????, ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ???? ?????????????????? ?????????????????? ???? ?????????? ?????? ?? ??????????????????, ?????? ?????????????????? ?????????????????? ???? ?????????? ?????? ???? ? ?????????????????????? ??????????????????; ???? ?????????? ??????, ?????????????????, ?????? ?????????? ???? ???? ?????????? ???? ? ?????????????????? ?????? 100 % ??? ?????????????????? ???? ?????????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ???? ?????????? ?????????? ????;

???????????? ?????? ?? ?????????????;

9) ??? ?? ?????? ?? ????????????? ?????????????, ?????? ?? ?????? ?????  
???????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ??????, ??? ?? ??????  
????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?? ??????????  
?? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????????????? ?? ?????????? ?????????? ??????? ??  
?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ? ?????????????????? ?????????????? ?? ??  
??????? ?? ?????????? ???????????? ??, ?? ?????????? ?????????????? ??????????????, ??? ?????? ?  
????????? ???;

10) ????? ?? ????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????, ????? ?? ????? 2,  
???????????? 1, ????????? ??, ?? ????? 24, ????????????? 1, ?? ????? 43 ?? ?? ????? 273 ??  
???????? [??], ?? ?????????? ?? ?? ????? 4, ????????????? 3, ?? ?? ?? ????? 325 ???, ??  
?????? ??, ?? ?? ?????????????? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ??????  
?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??  
?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?? ?????????????????? ? ??????????????  
?? ? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??????, ?? ?????????? ?????????????? ?????????  
????????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????  
????????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????  
?????????????????, ?? ?????? ??????????, ?????????????? ?? ?????????????? ??, ?? ?????? ??????????  
?? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????? ??????  
????????? ?????????? ??????????????, ?.? ?????????? ?????????????????????, ?? ?? ?????????????????? ??  
?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ??????????, ?? ??, ?? ??  
?????? ??, ?? ?????????????? ?????????????, ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ????? ??  
????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??????, ?????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????  
????????? ?? ?????????? ?? ??????????????, ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ???;

11) ????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????, ????? ?? ????? 2,  
???????????? 1, ?????????? ??, ?? ????? 24, ????????????? 1, ?? ????? 43 ?? ?? ????? 273 ??  
???????? [??], ?? ?????????? ?? ?? ????? 4, ????????????? 3, ?? ?? ?? ????? 325 ???, ??  
?????? ??, ?? ?? ?????????????? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ??????  
?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??  
?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????????  
????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??, ? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??  
?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ? ?????????????? ?? ?? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ??  
????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??????????????  
????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????????????????, ?????? ??  
????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ??  
????????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ??  
?????????????????, ? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??  
????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ??????????????????  
????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? ??  
????????????? ?????????????? ?? ??????????????

12) ??????????? ?? ????? 8, ????????????? 2, ?? [????????????? ?????????? ?? ??  
????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????  
?? ?????? 4 ????????????? 1950 (?? ??: ???)], ?? ?????????? ?? ?? ????? 52,  
???????????? 2, ?? ?????, ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??????? ?????????? ?????? ??  
????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????? ????????, ?? ??  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????, ?????? ?? ?????????????? ??????????????????, ?? ??  
????????????????? ?? ??????????????????, ? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??







39 ????????, ?? ??????? ?????? ?? ??????? ??????????? ?? ????? ???????  
?????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?? ??????? ?? ?? ?????? ?? ?? ???  
?????? ??????? ???????????, ??????? ? ?????? ??? ?????????? ?????? ?? ?????????? ???  
?? ?????????? ???????????.

40 ??? ?? ?????????? ??????, ? ??????? ?????? ??????? ?????? ?? ?????? ??????????? ??  
?????????? ?? ??????? ?? ??????? ?????? ?????? ??????? ??????? ?? ?????? ?? ??????????  
????????? ?? ??????????? ?????????????? ?? ?????? ? ?????????? ?????? ?????????? ???  
????????? ?? ?????????? ???.

41 ??????????, ? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?? ?????????? ??????????? ???  
????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????? ??????. ????????, ?? ?????? ??????????  
????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ??????? ?? ?? ?????? ? ?????????,  
??????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????  
????????????? ??, ??????????, ?? ?? ?????????????????? ?????? (?.., ??' ?????, ??????? Welmory,  
C?605/12, EU:C:2014:2298, ????? 42). ????????, ??????? ?????? ?? ??????? ?? ?? ??????  
????????? ???????, ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????? ??????, ?? ?????????? ??  
?? ?????? 4, ?????????????? 3, ??, 325 ?????, 2, 250, ?????????????? 1, ?? 273 ?? ?????????? ??, ??  
????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?? ?? ?????????????? ?? ??????? ?? ??  
????????????????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??  
????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??, ??? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ??  
????????????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ??????????????????  
????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?? (?.., ??' ?????, ?????????? ?????????? ?????? ?????????,  
C?132/06, EU:C:2008:412, ??????? 37, 39 ??? 46? Belvedere Costruzioni, C?500/10,  
EU:C:2012:186, ??????? 20 ?? 22, ?????? ?? Åkerberg Fransson, C?617/10, EU:C:2013:105,  
????????? 25 ??? 26).

42 ??? ??????, ?????????, ?? ?? ? ?????????? ??????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????  
????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ??????????????????, ??????? ?? ?????????????? ??, ?????  
????? ?? ??, ?? ?????????????? ?????? ?? ??????? ??, ??? ? ?????????????? ?????? ?????? ??????  
?? ?????????? ??????? ?? ?????????, ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ??????? ??  
????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ??, ??? ??, ??????????, ?? ??????????  
?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??  
????????????????? ??????? ?? (?.., ?????, ?????????? Halifax ?.??., C?255/02, EU:C:2006:121, ?????  
73? Part Service, C?425/06, EU:C:2008:108, ????? 47, ?????? ?? Weald Leasing, C?103/09,  
EU:C:2010:804, ????? 27). ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??  
????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????  
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?? ?????????????????? ?????? ?????  
?? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? (????????? RBS Deutschland  
Holdings, C?277/09, EU:C:2010:810, ????? 53).

43 ??? ?????? ?? ?????????? ?? ??????? ??????, ??????? ?? ??????????? ?? ?? ??  
?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????? ?? ? Lilib ?????? ?????????  
????????????????? ?? ?? WML, ??????? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ???  
?????????????? ??????, ?? ?? ?????????? ?? ?????? ??????????????

44 ??? ?? ?????????? ??????, ?????????????? ?? ?????????????? ?? ? ??????? ?????????  
????????????????? ??????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??????????????  
?????????????? ?? ?? ???????, ??????? ?? ??????????????? ?? ? ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ??????  
????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????????, ????? ?  
????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? WML, ??

?????????? ?????????? ??? ?? Lalib ?????? ??? ?????????, ????? ????? ????????????????????? ?????? ???  
????????????? ??? ??? WML. ????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?? ?????  
?????????, ??? ?????? ?????????????? ??????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ???  
????????????????? ??? ?????????? ??????????, ????? ? ?????????? ?????????????????? ??? Lalib ?????  
?????? ??? ??????? ?????????, ?????????????? ??? ?????????????????? (??., ???' ??????????, ?????????  
Cadbury Schweppes ??? Cadbury Schweppes Overseas, C?196/04, EU:C:2006:544, ?????? 67).

45 ????? ?????????????????? ??? ?? ? ?? ??? ?????????? ?????? ??? ??????? ?????????????? ??????,  
????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????? ???  
????????????????? ??????????????, ??????????????, ??????, ?? ?? ? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????? ???  
????????????????? ?????????????????????? ? ??? ?????????? ?????????????????????? ??? Lalib ?????????????????????? ?????  
????????????????????? ? ?? ? ?????????? ?????, ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??????????????????  
?????????????????????, ?????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????? ??? ???????  
?????????????????????, ?????????????????? ??? ?????????????? ??????, ? ?????? ?? ? ?? ?????? ?????????? ?????????? ???  
????????????????? ?????? ?????????????????????? ??? ?????? ??? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ??????????????, ?????? ???????  
??? ?????? ??????????

46 ?????????????, ?? ?????????? ??? ? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? WML ????? ?  
????????????????? ??? ?????????????????? WML, ??? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ? ?????????  
????? ?????????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? ???  
????????????????? ??? ?????????????????? ?? ??????, ??? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????  
????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????????????? ??????????????????, ??? ??  
????????????????? ??? ??? ?? ?????????????? ?????????? ?????, ?????? ??? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ??????????  
??? WML ?? ?????????????????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ??? Lalib ?????? ?? ??? ?????????????????????? ?  
????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????? ??????????

47 ?????, ??? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??????????????????, ?????? ??????  
?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?????????, ?????? ?????? ??? ?????????? ??????, ?????????? ?? ?????????????? ??  
????????????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????? ??????????  
????????????????, ?????????????????? ? ?????????????????, ?????????, ??? ? ?????? ??? ?????????? ?????????? ???  
????????????????????? ?????????????????????? ??????????????, ?????????? ??? WML, ??? ??? ?????????????????? ?????????????,  
????????? ??? Lalib, ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????????????????? ??? ??????????????????  
?????????????????????, ?????????????????? ??? ? Lalib ??? ?????? ??????????????, ?????????????????????? ? ?????????????????  
??? WML.

48 ??????????, ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ??????????????????  
?? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ?????????? ?????????????????????? ?? ??? ?????????? ???, ??????  
??? ?????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????????? ?????????, ?????? ?????? ??? ?????????? ???????,  
????????????? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ???  
????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????????????????? ? ??????????????????????  
????????????? ??? ?????????? ?? ??????????????, ?????????????? ?????? ??????????????, ?? ?????????????????? ?????????????  
????????? ??? ?????????????? ?????????? ??????????????

49 ????? ?????????????, ??? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ??? ?? ?????????? ??????  
?? ?????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????? ???, ???  
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??????????????????, ??? ?????????????????? ?????? ?????? ???  
????????????????? ??? ?????????? ??????, ?????????? ?????????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????  
????????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????????????????????? ?????? ?????? ??? ?????????  
????????????????? ?????????????????????? ?????????????????????????? ?????????????????, ?????????????????? ?? ??????????  
????????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??????  
????????????????????? ? ?????????????????????? ??????????, ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????????  
??? ??? ??? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ??????????, ?? ?????????? ??? ?











????????????, ? ?????? ??? ? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??????? ??  
????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????.

76 ???????, ?????? ?? ?????????? ???, ????? ?????????????? ??? ?????? 35 ??? ??????????  
????????????, ?????????? ??? ? ?????????????? ??? ??????????????, ??? ?????????????? ??? ???  
????????????? ?????????????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ? ???????  
??? (??, ?????, ??' ?????, ????????? Halifax ?..?, C?255/02, EU:C:2006:121, ?????? 71), ??  
????? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ??  
?????? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ??????????  
????????????????? ??? ?????????????? ? ??????.

77 ???? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????, ??????? ?? ???????????  
???, ???? ??? ??' ?????????????? ??????????, ? ?????????????? ?????? ??????? ??? ? ???????????  
????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????????? ??????. ?????????, ??????? ??  
????????????? ???, ?????????? ?????????????????? ?????????????? ???????, ? ?????????????? ??? ?????????? ?????  
??? ?????????????? ?? ??????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????? ???  
????????????????? ?? ?????? 7 ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ???  
?????? ?????????????????? ?????? ???? ?????????? ?????????????????? (??, ?????, ????????? Camenzind ????  
????????????? ??? 16?? ?????????????? 1997, *Recueil des arrêts et décisions* 1997?VIII, § 45).  
?????????????, ? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ?? ??? ?????? 7 ????  
?????? ?? ? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? ??????????  
????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????? [??., ?????, ?????,  
????????????? Funke ???? ?????????? ??? 25?? ?????????????????? 1993, ?????? A ?????? 256?A, §§ 56-57?  
Mialhe ???? ?????????? (????? 1) ??? 25?? ?????????????????? 1993, ?????? A ?????? 256?C, §§ 37-38,  
?????? ??? Société Colas Est ?..?. ?????? ??????????, ??????????????????, §§ 48-49].

78 ??? ?????????? ??? ?????????????? ??????, ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ??????????  
?? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ??????????????????????, ?? ?????????? ??????, ?? ??  
????????????????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????? ? ?????????????? ?? ?????????? a posteriori ??????????????  
????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????,  
?????? ?? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????  
??? ??? ?????? ?????????????? (??, ?????, ?????????? Smirnov ???? ?????????, ?????? 71362/01, § 45,  
CEDH 2007?VII).

79 ???? ??????, ??????????, ?? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????  
??? ?? ?????????????????? ?????, ?????????????????????? ??? ??????????, ?? ?????????????????, ? ?????????? ??? ?? ?  
????????????????? ?????????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????????? ?????????????? ???  
? ?????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??  
????????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????  
????????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? 8 ??? ??????, ?????????????? ??? ? WML ???  
?????? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ?? ??????????????????, ?????? ?????????????, ??? ?? ??????  
????????????????? ?????? ? ?????????????? ??? ??? ?????????????????????? ?????????? ?????????? ?????????? (??, ??' ??????,  
????????? Volker und Markus Schecke ??? Eifert, C?92/09 ??? C?93/09, EU:C:2010:662, ??????????  
52 ??? 53).

80 ?????????, ?????????????? ?????? ??? ?????? 7 ??? ?????, ?????? ?? ?????? ?????? ??? ?  
????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??????????? ??? ?????????????? ???  
????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??????????????????  
??? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ???  
????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????. ?????????, ??????? ?? ?????????????? ?? ? ??  
??? ?????????????????? ?????????????? ??????? ??? ?????????????? ??? ??????? 52, ?????????????? 1, ???  
??????.

81 ???????, ??????? ?? ?????????????????? ??? ? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????? ??????  
????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??? ? ??????? ?????? ???  
????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? ??? ??????????????????  
????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ??????? ?? ?????? ?????????????? ??????  
??? ?????????????????? ??? ??, ?????????????????????? ? ?????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ???  
????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? 7 ??? ??????, ?????????? ??????????  
????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ??????? ??? ?? ??? ?????????????? (??.,  
?????, ????, ?????????????? Malone ?????? ?????????? ?????????????? ??? 2?? ?????????????? 1984, ?????? A  
?????. 82, § 67, ?????? ??? Gillan ??? Quinton ?????? ?????????? ?????????????? ??? 12?? ??????????????  
2010, ??????. 4158/05, § 77, CEDH 2010).

82 ?????????????? ??? ??????? ?????? ?????????? ?????????????????????? ?????? ?????????? ??? ???????  
??????, ??????? ?????? ?? ?????????????, ?????? ??????? ? ?????????? ?????????????????? ??? ??????? 133 ???  
????????????? ???, ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??????? ??? ?????????????????????? ???????,  
????????????????? ?? ? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??  
????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? 7 ??? ?????? ?? ?????????????  
?????? ??????? ??? ?????????????????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????????? ??????????????????  
?????????????, ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????????? ??? WML ??? ?? ???????  
????????? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??????  
????' ?????????????? ??? ?????????????? 904/2010.

83 ?????????, ?????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??????? ??? ??? ?????? ??? ??????????  
????????????????, ??????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????? 41 ??? 48 ??? ?????? ??? ?????? ??????????????  
?? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ??????? ??????. ??????????,  
????????, ??? ?? ?????????? ??? ?????????? 41 ??? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ???  
??? ?????? ?????, ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????????????????  
??? ??????? (????????????? YS ?..?, C?141/12 ??? C?372/12, EU:C:2014:2081, ?????? 67, ??????  
??? Mukarubega, C?166/13, EU:C:2014:2336, ?????? 44). ??????????, ?? ?????? 48 ??? ??????  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????? ?????????? ??? ??????? ??  
????????????????????? ?????? ??? «????????????????????» ???, ??????????, ??? ?????? ?????????????? ?????? ???  
?????? ??????????.

84 ??????, ? ?????????? ??? ?????????????????? ??????? ?????????? ??????? ?????? ??? ?????????? ???  
????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ???  
?????? ?????? ??????????????. ?????? ??? ?????? ??????, ?? ?????????????? ?????????????? ?? ??????? ???????  
????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ??????????????  
??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ??? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ?? ??????????  
??? ?????????? ??? ? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ??????? ?????? ?????  
????????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??????, ??????  
??? ?? ? ?????????????????? ?????????????? ??? ??????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ??????????????????  
(????????? Sabou, C?276/12, EU:C:2013:678, ?????? 38 ??? ?????? ?????????????????????? ??????????????).

85 ?? ?????????????????, ??? ??? ?????????? ?????????????????? ??? WML ??? ??? ??? ??????????????  
????? ??? ??' ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ??????

?????? ???? ??????? ???? ????????????????????? ??????? ???? ?????????????? ?????????????? ???  
??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ???? ?????????????? ?????????? ????? ??????????  
??? ?????????????? ?????????? ????? ?????????????? ?????? ??? ??? ? WML ????? ???? ?????????????? ??  
????????? ??? ?????? ??? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ??????  
?????????????, ??????? ???? ?????? ??????????????, ???????, ??? ??????? ?????????????? ?? ??????????????.

86 ???? ??????, ???????, ?? ?????????? ??? ?????????????????? ??????? ?????????? ?? ??????  
????????? ?? ?????? 47 ??? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ??????? ?? ?????? ? ?????????? ???  
????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ??????? ??? ???????, ??????? ?? ?????????????? ???, ?????  
?? ?????? ?????, ????? ?????? ??? ??????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ?? ??????????????  
??? ?????????????????????? ??????? ??? ?????????? ??? ??????? ??????? ?? ?????? ??????????????  
????????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ?????????????????? ???  
????????????? ?? ?????? ?????.

87 ? ?????????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????  
????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??????? ?????????????????? ?????????????? ? ??????  
????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????????????  
????????????? ??? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????????????? ?????  
?????? ? ??????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?? ??????? ?????? ???,  
?????????????, ? ???????.

88 ? ?? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????  
????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ???  
?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????? ??  
????????? ?????????????????????? ?????????? ??????????????????, ??? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ?????,  
????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????????  
?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ? ?????????? ?????????????????? ?? ??????????????, ??????  
????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??  
????????????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??????????????????????, ??? ?? ?? ??? ??????????????????  
????????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????.

89 ?? ? ?????????? ?????? ??? ?????????????????? ???, ??????????, ??? ?????????????? ??????????  
????????????? ??? ?????????? ?????????????, ?, ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?? ??????  
????????????????? ?? ?????????? ??? ???????, ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????  
????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????  
????????? ?? ?? ?????????? ??????, ? ?? ?????????????????????? ?????????? ? ?????? ?????????????????? ???  
????????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ??, ??? ??? ?????? ?????, ?????????????  
????????????????.

90 ???? ??????????, ??? ?????????????? ??? ?? ??????? ?????? ?? ??????? ??????? ??????? ??  
?????? ? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??  
????????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ??????? ?????????????????????????, ??? ?????? ??????????  
????????????????? ??? ?????????? 4, ?????????????????? 3, ???, 325 ?????, 2, 250, ?????????????? 1, ??? 273 ???  
????????? ???, ?????????????????? ? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????????????  
????????????????? ?????? ?????? ??? ???, ?????????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????  
????????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????????????? ??????????????????, ?? ?????????? ???  
????????????????????? ?????? ?????, ??? ?????????????????? ?????????????????????? ??? ??????????????????????  
????????????????????????????? ??? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????????????, ??? ??? ?????????????????? ??? ?  
????????????? ??? ?????????????????????? ??????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ??????????????  
????????????????????? ??? ? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??  
????????????????? ?? ??????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????.

91 ??? ?????????????? ?????? ??????? ??? ?????????? ??????, ?????????? ??? ?????????? 7, 47 ??? 52,



????????? ?? ???? ?????? ?????? ?? ? ???? ?????? ????????, ??? ????  
????????????????? ?? ? ???? ?????????? ???????, ??????????? ?????? ? ?  
????????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ???? ?????????????? ?????????????????? ? ???  
????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????  
????????????????? ? ? ? ??????? ?????, ?? ??????? ?? ?????????? ?? ??????????  
????????????????? ??????????????????, ??? ?? ???? ??????? ?????????????? ????? ?????  
?? ?????? ??????????????????, ?????????????? ?? ?????????? ??????, ? ?????? ? ? ?? ?????  
????????? ?????????? ?? ?????????????? ????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?? ????  
?? ??????????????, ????? ??????? ?? ?????? ??????????.

2) ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ??, ?? ?????????????? ??????????????????  
????????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????  
?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??????? ?????????????????? ?? ??????? ?? ? ?  
????????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ? ?? ?????? ?????????????????? ??????????, ?? ?????????  
?? ? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????????  
????????? ?????????? ?? ? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????????????????  
????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??????? ?? ?????? ??????  
????????????????? ?????????? ? ?????????? ??????????.

3) ? ????????????? (??) 904/2010 ??? ?????????????, ??? 7?? ????????????? 2010, ??? ??  
????????????????? ?????????????? ?? ?? ???? ?????????????????? ?? ??????? ?????? ?????? ??????  
????????????????????? ??????, ????? ?? ???? ?????? ?? ? ?????????????????? ????? ?????????? ??????? ?? ?  
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?  
?????? ?? ???? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????????????  
?? ?????????? ??????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?  
?????? ?????????? ?????? ?? ? ??????? ?????????? ??????? ??????? ?????? ??????????????,  
??? ? ???? ?????????????????? ? ? ?????? ?????????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?? ?  
????????? ?????????? ??????????.

4) ?? ??????? ?? ??????? ?????? ?? ??????? ?? ???? ?????????????? ?? ?????????????????? ???  
?? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ??????????????????????, ??? ?????? ?????????? ??????????????  
?? ????????? 4, ?????????????? 3, ??, 325 ?????, 2, 250, ?????????????? 1, ??? 273 ?? ???? ?????  
2006/112/? ???? ??????????????, ??? 28?? ?????????????? 2006, ?????????? ?? ? ???? ???? ?????  
?????? ?????????????????????? ??????, ?????????????????? ? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ??????  
????????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ??????,  
????????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ?? ??????  
????????????????????????? ?????????????? ??????????????????, ?? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ?????, ?? ?  
????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ?????? ??????????????  
????????????????????? ??????????????, ?? ?? ???? ?????????????? ?? ? ?????????? ??????????????????  
?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ? ???? ?????????????? ?????????????????? ??? ?  
????????????????????? ?????? ?? ???? ?????????????? ?????????????????? ?? ??????????????????  
?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??????? ?? ???? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?  
????????????????????? ?????????????????????? ?? ? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????  
????? ?????????? ?????????????????? ??, ??????????, ? ? ?????????????????????? ?? ?? ? ???? ?????? ???  
????????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ? ???? ?????? ?????? ?????????? ??????????????  
?????? ?? ???? ???? ??????????????. ?? ?????? ??????????????????, ??????????????????, ??  
????????????????? ??, ?????????? ?? ? ???? ?????? ?????? ?? ???? ?????? ?????? ?????????????? ??????????,

?? ?????????????? ?????? ?????? ?? ???? ?????? ??????, ?????????? ?? ?????????? 7, 47 ??? 52,  
????????????????? 1, ??? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ???????,  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????????  
????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????????????? ?????? ?? ?  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ??????????????????, ???????, ? ?  
????????????????????? ?????????????????????? ?????? ? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????  
????? ?????????? ?????????????????????? ?? ?? ???? ???? ???? ?????? ?????? ?????????? ??????????????  
????????????????????? ?????????????????? ??, ??????????, ? ? ?????????????????????? ?? ?? ? ???? ?????? ???  
????????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ? ???? ?????? ?????? ?????????? ??????????????  
?????? ?? ???? ???? ??????????????. ?? ?????? ??????????????????, ??????????????????, ??  
????????????????????? ??, ?????????? ?? ? ???? ?????? ?????? ?? ???? ?????? ?????? ?????????????? ?????????,



? ????????????? ????? ????? ????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??  
????????????? ?????????????? ??? ?? ????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ???  
????????????????? ??? ??' ??????. ?? ?????????????? ??? ? ?? ??? ?????????????? ????? ?????  
??? ????? ?? ?????????????? ????? ? ??? ?? ?????????????? ????? ?????????? ??????????????  
??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ? ?????????????????????? ??? ??????????????  
????????????? ????? ?????????????? ??? ????????? 7 ??? ?????? ??? ?????????????? ??????????????  
??? ?????????????? ?????????, ?? ????????? ?????????????? ????????? ?? ?? ?????? ?????? ??  
????????????????? ????? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?? ?????, ??? ???  
?? ??? ??????, ?????????????? ??????????????. ????????? ????????? ?? ?? ?????????? ?????? ?? ??????????  
????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????????? ??  
?????????? ?? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ??  
?? ?????????? ??? ?????????? ? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ??????????????, ?????? ??? ??????????  
????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??  
????????????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????????, ??? ?? ?? ??? ?????????????????  
????????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??????

(?????????????)

\* ????????? ??????????????????: ? ?????????????.